2025/11/11 01:44 1/3 Isaiah 27:10

## **Isaiah 27:10**

Hebrew	בָּי עִיר בְּצוּרָה בָּלָּד נָיֶּה מְשָׁלֵּח וְנֶעָזֶב כַּמִּדְבֵּר שָׁם יִרְעָה עֵגֶל וְשָׁם יִרְבָּץ וְכִלָּה סְעְפֵּיהָ
	For the fortified city is solitary, a habitation deserted and forsaken, like the wilderness; there the calf grazes; there it lies down and strips its branches.
NIV	The fortified city stands desolate, an abandoned settlement, forsaken like the desert; there the calves graze, there they lie down; they strip its branches bare.
NLT	The fortified towns will be silent and empty, the houses abandoned, the streets overgrown with weeds. Calves will graze there, chewing on twigs and branches.

τὸplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigò, ἡ, τό

greek

Meaning:

\* The

The definite article.

**Forms** 

Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῆ κατοικούμενον ποίμνιον ἀνειμένον ἔσταιplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip bigεἰμί

greek

εἰμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be").

It an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. ὡς ποίμνιον καταλελειμμένον καὶρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί

LXX greek

Meaning

\* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So

Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἔσταιρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigεἰμί

greek

εἰμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be").

It an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. πολὺν χρόνον εἰς βόσκημα καὶρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigκαί

greek

Meaning

\* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So

Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐκεῖ ἀναπαύσονται

Yet the defenced city shall be desolate, and the habitation forsaken, and left like a wilderness: there shall the calf feed, and there shall he lie down, and consume the branches thereof.

Isaiah 27:9 ← Isaiah 27:10 → Isaiah 27:11

KJV

2025/11/11 01:44 3/3 Isaiah 27:10

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → Isaiah → Isaiah 27

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=isaiah\_27:10

Last update: 2025/10/23 00:28

